



# GREEK ORTHODOX METROPOLIS OF NEW JERSEY

## ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΝΕΑΣ ΙΕΡΣΕΗΣ

Πρός τόν εὐλαβέστατον Ἱερόν Κληρόν,  
Τούς Ἐντιμοτάτους Ἀρχόντας τοῦ Οἰκουμενικοῦ ἡμῶν Πατριαρχείου,  
Τούς Προέδρους καί τά Μέλη τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Συμβουλίων,  
Τάς Προέδρους καί τά Μέλη τῶν Φιλοπτώχων Ἀδελφοτήτων,  
Τούς διδάσκοντας καί διδασκομένους τῶν Κατηχητικῶν καί Ἑλληνικῶν Σχολείων,  
Τάς Ὄργανώσεις τῆς Νεολαίας καί ἅπαν τό Χριστεπώνυμον πλήρωμα τῶν εὐσεβῶν Ὁρθοδόξων  
Χριστιανῶν τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νέας Ἱερσέης.

**«...δείξας τοῖς μαθηταῖς Σου τήν δόξαν Σου καθὼς ἠδύναντο»**

(Ἀπολυτίκιον ἑορτῆς)

Ἀγαπητοί ἐν Χριστῷ ἀδελφοί,

Περιχαρῶς ἡ ὀρθόδοξη Ἐκκλησία ἑορτάζει σήμερα τό μεγάλο καί θαυμαστό γεγονός τῆς «ἐπί τοῦ ὄρους Θαβώρ» Μεταμορφώσεως τοῦ Κυρίου καί Θεοῦ καί Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἡ Μεταμόρφωση, μαζί μέ τήν Ἐνσάρκωση καί τήν Ἀνάσταση, ἀποτελεῖ ἓνα ἀπό τά σημαντικότερα γεγονότα τῆς ἐπί γῆς παρουσίας τοῦ Θεανθρώπου. Οἱ «τά πάντα καλῶς διαταξάμενοι» θεῖοι Πατέρες, μέ ἀπαράμιλλη σοφία, τοποθέτησαν χρονικά τήν ἑορτή τῆς Μεταμορφώσεως σαράντα ἀκριβῶς ἡμέρες πρῖν ἀπό τήν ἑορτή τῆς ὑψώσεως τοῦ Τιμίου Σταυροῦ, πού εἶναι ταυτόσημη μέ τό πάθος τοῦ Κυρίου, μιᾶς καί ὁ ἑορτασμός τῆς σαράντα ἡμέρες πρῖν τή Σταύρωση, δέν θά συμφωνοῦσε μέ τόν πένθιμο χαρακτήρα τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς.

Λίγες ἡμέρες πρὸ τοῦ Ἑκουσίου Του Πάθους, ὁ Κύριος μέ ἄκρα συγκατάβαση πρὸς τήν ἀνθρώπινη φύση, θέλησε νά πληροφορήσει τούς Μαθητές Του γιά τή μέλλουσα Βασιλεία Του. Σκοπός Του ἦταν νά στηριχθοῦν πρωτίστως οἱ Μαθητές στήν πίστη ὅτι αὐτός εἶναι ὁ Υἱός τοῦ Θεοῦ καί ἐν συνεχείᾳ νά μὴν κλονισθοῦν γιά τά ὅσα φρικτά καί ἐπαίσχυντα θά ἔβλεπαν τίς ἡμέρες πού θά ἀκολουθοῦσαν. Παραλαμβάνοντας τούς τρεῖς ἀγαπημένους Μαθητές Του, τόν Πέτρο, τόν Ἰάκωβο καί τόν Ἰωάννη, ἀνέρχεται στό ὄρος Θαβώρ καί μεταμορφώνεται ἐνώπιόν τους, ἀποκαλύπτοντας τή δόξα τῆς θεότητός Του. Τό θεϊκό ἄκτιστο φῶς πού Τόν περιέβαλλε, ἡ οὐράνια φωνή τοῦ Πατρός, πού μαρτύρησε γιά τή θεϊκή Του φύση, συμμαρτυροῦν γιά μία ἀκόμη φορά τήν παρουσία ὀλόκληρης τῆς Ἁγίας Τριάδος. Κατά τή Μεταμόρφωσή Του ὁ Χριστός ἀξίωσε τούς Μαθητές Του νά δοῦν μέ τά μάτια τους τήν πραγματική Του φύση τήν ὁποία μέχρι τότε δέν ἀντιλαμβάνονταν.

Ὅπως πολύ σωστά διατυπώνεται ἀπό τόν ἅγιο Γρηγόριο τόν Παλαμᾶ, ὁ Χριστός «ὡς τό ἀρχέτυπον» τῆς ἀνθρωπίνης ὑπάρξεως, ἔδειξε στους Μαθητές «οὐχ ὀλόκληρον τήν δόξαν τῆς θεότητός Του», ἀλλά ἓνα μόνο μέρος τῆς, «καθὼς ἠδύναντο». Ἡ φωτεινή νεφέλη πού εἶδαν οἱ τρεῖς Μαθητές στό ὄρος Θαβώρ, δέν ἦταν κάποιο παροδικό φαινόμενο, ἀλλά τό

αἰώνιο Φῶς τῆς θείας φύσεως τοῦ Χριστοῦ. Τό μυστήριον τῆς Μεταμορφώσεως, ὅπως ὑπογραμμίζει ὁ ἱερός Χρυσόστομος, ἀποτελεῖ ὄχι μόνο ἀποκάλυψιν τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ, ἀλλά συνάμα ἔκφρασις τῆς ἀγάπης καί τῆς φιλανθρωπίας Του πρὸς τὸν χοϊκὸν ἄνθρωπον. Καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τῆς ἐπιγείου ζωῆς Του, ἔζησε ἀνάμεσα στοὺς ἀνθρώπους μὲ τὴν μορφήν δούλου, δὲν ἔπαυε ὅμως ποτέ νὰ εἶναι ὁ Λόγος τοῦ Θεοῦ, πού ἀπὸ ἀπέραντη ἀγάπην γιὰ τὸ πλάσμα Του ἐνανθρώπησε, δίδαξε, ἔπαθε, ὑπέμεινε τὸν σταυρικὸν θάνατον καί ἀναστήθηκε.

Ἀγαπητοὶ μου ἀδελφοί,

Στὸ σωτήριον καί ἀποκαλυπτικὸν γεγονός τῆς Μεταμορφώσεως συμμετείχαν οἱ Μαθητὲς τοῦ Κυρίου, ὡς εκπρόσωποι ὅλης τῆς οἰκουμένης. Ὡς πνευματικὸς σας πατέρας, εὐχομαι ἐγκαρδίως νὰ ἀξιωθοῦμε ὅλοι σήμερον νὰ γίνουμε συμμετέτοχοι τῶν ἁγίων Ἀποστόλων στὸ θαῦμα τοῦ Θαβωρίου ὄρους. Νὰ γευθοῦμε τὴν ἐμπειρίαν αὐτὴν διὰ τοῦ μυστηρίου τῆς Θείας Εὐχαριστίας, πού προσφέρει ὁ Χριστός γιὰ τὸν καθένα ξεχωριστά. Τὸ αἶδιον φῶς τῆς Μεταμορφώσεως, πού φώτισε καί ἄφησε ἔκθαμβους «τούς τρεῖς τῶν Μαθητῶν», νὰ σᾶς ἐνισχύει καί νὰ σᾶς ἐνδυναμώνει στὸν καθημερινὸν σας βίον. Νὰ φωτίζει τὸν νοῦν καί τίς πράξεις σας καί νὰ ἀποτελέσει τὸ ἔναυσμα τῆς προσωπικῆς σας μεταμόρφωσης στὴν προοπτικὴ τῆς ἐπουρανίου Βασιλείας, Ἀμήν.

Μέ πατρικὰς εὐχὰς καί τῆς ἐν Χριστῷ ἀγάπης

**Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ**



**† Ὁ Νέας Ἱερσέης ΕὐΑΓΓΕΛΟΣ**